

## σαλτάρω

**σαλτάρω** κ. **σαλτέρνω**, ρ. [*<*ιταλ. saltare]. **1.** κάνω ένα σάλτο, πηδώ: «πήρε φόρα και σάλταρε απ' το ένα μπαλκόνι στ' άλλο». **2.** πηδώ σε μεταφορικό μέσο που βρίσκεται εν κινήσει και γενικά επιβιβάζομαι σε κάποιο όχημα και γενικά πηδώ: «όπως περνούσε από δίπλα μου το λεωφορείο, ο οδηγός μου άνοιξε την πόρτα και σάλταρα μέσα». (Λαϊκό τραγούδι: *ρίχν' ένα γεια σου στο φρουρό, **σαλτάρει** σ' ένα φορτηγό κι ο Χάρος δε γλιτώνει*). **3.** ενεργώ ως σαλταδόρος (βλ. λ.). (Λαϊκό τραγούδι: *μα γω πάντα βολεύομαι, γιατί τηνε **σαλτάρω** σε καν' αμάξι Γερμανού, και πάντα τη ρεφάρω*). **4.** πανικοβάλλομαι, ταράζομαι, συγχύζομαι, αποδιοργανώνομαι, χάνω την ψυχική μου ισορροπία από έκπληξη, φόβο, θυμό, ερωτικό πάθος ή χρήση ναρκωτικών: «μόλις τον είδα να 'ρχεται καταπάνω μου με το μαχαίρι στο χέρι, σαλτάρισα || σαλτάρισα, μόλις είδα εκείνη την γκόμενα να περνάει απ' τ' απέναντι πεζοδρόμιο || τράβηξα απανωτές τρεις τέσσερις τζούρες και σαλτάρισα». (Λαϊκό τραγούδι: *με σουτάρισε. Ερωτεύθηκ' έναν άλλο και **σαλτάρισε** // σε γουστάρω πολύ σε γουστάρω κι όταν φλερτάρεις με άλλον **σαλτάρω***). **5.** τρελαίνομαι: «απ' τη μέρα που σκοτώθηκε όλη η οικογένειά του σε τροχαίο, σαλτάρισε ο καημένος». (Λαϊκό τραγούδι: *της άσπρης το φινάλε θα είναι πάντα μαύρο και κοίταξε και μένα μου 'πε βαριά ένα ζόμπι, για τις λειψανοθήκες ένα κορμί ακόμα κανέναν δε **σαλτάρει**, δικέ μου, από χόμπι*). **6.** στην προστακτ. **σάλτα**, πήγαινε γρήγορα: «σάλτα μέχρι το σπίτι μου και φέρε μου το πορτοφόλι με τα λεφτά».

- *θα σαλτάρω!* **α.** έκφραση ατόμου που βρίσκεται σε απόγνωση: «έχω τόσες πολλές υποχρεώσεις, που θα σαλτάρω!», δηλ. θα τρελαθώ· όταν όμως η έκφραση είναι: «έχω τόσες πολλές υποχρεώσεις, που έτσι μου 'ρχεται να σαλτάρω», εννοεί πως θα αυτοκτονήσω πέφτοντας στο κενό από κάποιο υψηλό σημείο (μπαλκόνι, ταράτσα)·

- *σάλτα και γαμήσου!* βλ. συνηθέστ. *σάλτα και πηδήξου(!)*·

- *σάλτα και πηδήξου!* **α.** μη με ενοχλείς, άφησέ με ήσυχο, άφησέ με στην ησυχία μου: «σάλτα και πηδήξου, ρε παιδάκι μου, γιατί μας πήρες κεφάλι με τη φλυαρία σου!». **β.** δε με νοιάζει, δε με ενδιαφέρει, αδιαφορώ τελείως τι θα κάνεις: «όσον καιρό σε συμβούλευα, εσύ μ' έγγραφες κανονικά, τώρα που σου 'ρθε τ' αβγό στον κώλο, σάλτα και πηδήξου!»·

- *τη σάλταρα ή τη σαλτάρουμε*, γλίτωσα από κάποιο κίνδυνο, από κάποια απειλή, από κάποια καταστροφή που είχε διαγραφεί: «την ώρα που ήταν να με πιάσουν πέρασε ένα φιλαράκι μου και την κοπάνισα μαζί του». Ο πλ. και όταν το άτομο μιλάει μόνο για τον εαυτό του. Συνών. *την πήδησα ή την πηδήσαμε*.